

日港經濟懇談會



貿發局與港商貿代表團早前訪日。圖左起：日本經濟團體連合會常務理事讓井暢子、日港經濟合作委員會主席蔡冠深、日本香港經濟委員會社長蘆田昭充、香港貿發局總裁林天福。

香港文匯報訊(記者 劉璇) 日港經濟合作委員會與香港貿發局攜手組織高層商貿代表團訪問日本，為雙邊經濟發展注入新動力。該代表團於本月23日出發，昨天結束返港，是3月日本大地震及海嘯以來首個訪問日本的香港高層商貿代表團。貿發局與中小企業基盤整備機構簽訂合作備忘錄，透過這份協議雙方將加強合作關係，並積極推動港日兩地中小型企業的經貿合作。

日震後貿易總額跌5.9%

日本是香港第三大出口市場和第二大進口國，去年香港輸往日本的出口總值達164億美元，雙邊貿易總值達559億美元。今年首季香港與日本的貿易總值錄得14%的強勁增長，但地震發生後，4及5月的貿易總額則較去年同期下跌5.9%。該局預期，隨着日本東北地區的生產活動逐步恢復，兩地之間的貿易將於今年下半年逐漸回復正常。

香港貿發局總裁林天福表示，鼓勵日本企業充分利用香港的商貿平台來開拓內地市場，以及為業務發展籌集資金。他特別以最近在日本成立的Hong Kong IPO Club為例，說明香港是日本企業集資的理想平台。

訪日期間，代表團與當地商界及政治領袖會面，並參觀多間主要企業和農業發展項目。基於國際社會對日本食物安全的關注，他們在東京期間與農林水產省審議官山田修路會晤，了解當地食品供應的最新情況。

海澱冀將Eterna發揚光大

本報專訪

香港文匯報訊(記者 邱婷) 中國海澱(0256)上月以2.1億元從德國保時捷家族手中接過瑞士錶廠Eterna(綺年華)旗幟，主席韓國龍表示，收購令公司擁有自己的機械錶機芯廠房，可批量生產專業機芯，並得到瑞士政府支持未來擴產計劃，將以專賣店及加盟店的形式在全球拓展Eterna品牌。

Eterna創建於1856年，現主要銷售Eterna及Porsche Design手錶，廠房位於瑞士Grenchen。據瑞士媒體報道，該公司去年度收入約1,200萬瑞郎(約1.16億港元)，並擁有近百名員工。韓國龍指，Eterna品牌70至80年代曾於亞洲風靡一時，1995年由保時捷家族接手後，該家族亦大力投入研發機芯。事實上，現時全球最大鐘錶製造商Swatch Group所擁有、廣泛應用於名錶的ETA機芯公司，就是於1984年從Eterna公司分拆出去的。

品牌歷史悠久 擁機芯廠房

儘管有顯赫的「家世」背景，但韓國龍指，由於保時捷家族較專注於Porsche Design品牌，Eterna品牌卻相對被「雪藏」，被海澱收購前只在歐洲銷售，發展較緩慢，惟技術及文化底蘊猶在。

Eterna走的是中高檔路線，問及為何選擇收購在亞洲知名度較低的品牌，韓國龍表示，該品牌在歐洲歷史

悠久，是瑞士為數不多的擁有自有機芯的企業之一，待Eterna品牌銷售穩定後，新廠房落成還可為旗下其它品牌手錶提供機芯，減低整體製造成本；此外，他還看中該品牌「沒有緋聞(意指沒有負面消息)」，未來將向國際推廣。

保留歐洲團隊 引亞洲理念

中國企業收購瑞士錶廠，如何保證管理質素？他指，公司並不會將Eterna「中國化」，會保留歐洲技術及分銷團隊，仍由歐洲人員管理，同時融入亞洲人具有「夢想、激情、創新」的理念；另外，每年最大的訂貨會仍設於巴塞爾鐘錶展。

中國海澱於09年收購瑞士比爾(Biel)的Codex(豪度錶)品牌，現再將Eterna收入囊中，可見衝出亞洲的雄心壯



韓國龍表示，有信心以Eterna的品質及亞洲市場的巨大潛力，可為Eterna重拾昔日光輝。香港文匯報記者 張偉民攝

志。韓國龍說：「錶就像孩子，生一個不夠」，透露會繼續物色海外品牌。他指，瑞士品牌競標者不少，收購最緊要是「下手快」。他並坦言，中國錶業仍處於初級階段，但發展迅速，相信再過5年，國產品牌亦能具備走向國際的實力。

貿發局籲日企善用港平台

投資移民加拿大 全部費用加幣17萬 六個月內就成功!

天翔移民顧問公司

資深移民律師主持
不成功，不收費
有意者請約時間免費面談

地址：香港上環永和街11-15號和興商業大廈6樓603室
電話：(852) 3583 2775 傳真：(852) 3583 2776
電郵 to@immigration-hk.com

聞iPhone5訂單 郭台銘未答問



香港文匯報訊(記者 李永青) 市傳蘋果iPhone5將在9月份推出市場，其銷量之好壞，將直接影響到負責代工的鴻海之表現，但其董事長郭台銘(見圖)昨在港出席一個活動時卻不肯回應訂單之提問，只強調江蘇是長三角的龍頭，世界製造業都聚在江蘇，而雲端技術發展空間大。至於當地的技術服務業，集團將以配合。

由於招商會主辦單位事先張揚這位前台灣首富郭台銘將出席，故吸引了逾20家傳媒到場守候，可惜公關人員一時說郭台銘未必一定到場，一時又說郭董將遲多一個小時才到達，結果全場記者只得苦苦守候。

握女記者手笑而不語

然而，當郭台銘到場後，大會只准江蘇電視台入內採訪，其他記者被拒諸門外，但香港記者看準機會即突破酒店防線衝前採訪，有電視台女記者問郭董市傳9月推出的iPhone5對公司有何影響，郭董聽完問題後，只握着該女記者的手微笑，然後一言不發離開。

事實上，iPhone5訂單之多寡將直接影響鴻海之業務，近期市傳和碩集團搶得蘋果1,500萬個iPhone訂單。除了iPhone之外，和碩還鎖定新一代的iPad訂單，若消息屬實，鴻海不再獨享iPhone代工。

中移動iPhone話費補貼搶客

香港文匯報訊 中國聯通(0762)在內地率先引入蘋果iPhone，成為吸引3G用戶的利器。最近中國移動(0941)推出iPhone話費補貼，冀搶奪iPhone客戶。

據中新社消息，中移動旗下北京移動客戶服務部昨證實，最近確實推出了針對iPhone的話費補貼。用戶在國美等零售渠道購買的iPhone裸機，到移動營業廳入網即可獲話費補貼，如用戶承諾每月消

費128元(人民幣，下同)，每月將獲28元話費補貼。

業界預計中移動和蘋果未來有可能在TD-LTE的4G技術上合作。目前中移動採用TD制式的3G技術，而iPhone採用的是聯通的WCDMA制式，用戶入網中移動不能獲得與入網聯通一樣的使用體驗，但市場估計已有500多萬iPhone用戶選擇入網中移動。

中海集運發盈警

香港文匯報訊 中國集裝箱運輸(2866)表示，受歐債危機及日本地震等因素影響，經初步測算，預期截至今年6月底上半年淨利潤將出現虧損。該公司去年同期扣除非經常性損益後的淨利潤為10.9億元人民幣。

中海集運解釋，受全球經濟及歐洲債

務危機、日本地震等方面的影響，以及受制於市場新增運力投入較多、油價大幅上升等因素，國際集裝箱運輸市場整體較弱，因此預計今年上半年將發生虧損。

中海集運H股昨收市微升0.87%，報2.33港元；A股則持平於3.45元人民幣。

金沙中國上季多賺一倍

香港文匯報訊(記者 涂若奔) 金沙中國(1928)昨日宣布，第二季淨利潤從上年同期的1.336億美元增至2.674億美元，增幅100.14%。此外，該公司還任命Edward Matthew Tracy為行政總裁，艾德森將繼續擔任主席。

金沙中國的公告又顯示，澳門威尼斯人賭場息稅折舊及攤銷前利潤(EBITDA)增長34%，至2.584億美元。澳門金沙EBITDA增長18%，至9,560萬美元。

金沙中國又宣布，委任Edward Matthew Tracy為公司總裁、行政總裁及執行董事，委任劉旺為非執行董事。執行董事兼署理行政總裁Michael Alan Leven調任為非執行董事。據公告披露，Tracy的執行董事任期為三年，不收取任何董事袍金。但其作為公司之總裁、行政總裁，獲得年度薪酬為100萬美元，另加最多其年薪50%的酌情花紅。Tracy現年58歲，由2010年7月27日起擔任公司總裁及營運總監，擁有超過20年管理和發展博彩及酒店業的豐富經驗。

中聯能源2.86億購成品油商 附屬公司，包括陝西恆太、西安國泰及河南信源。中聯能源認為，收購事項將進一步增強其燃油貿易業務及擴大其在內地之經營地位及分銷網絡。

中聯能源2.86億購成品油商

香港文匯報訊(記者 周小舟 鄭州報導) 中聯能源(0346)昨公布與賣方金升投資訂立協議，同意以2.86億元收購恆太投資及其

法律訴訟程序告示

現謹通知，香港原訟法庭將於2011年7月29日，就警方根據《有組織及嚴重罪行條例》(香港法例第455章)第15條及第16條發出的限制及押記令申請舉行聆訊(高等法院雜項案件第1254/2011號)。下列人士為這訴訟的第二答辯人(R2)：

YEUNG Chung 楊松 第二答辯人(R2)
香港身分證號碼BXXX121(2)

上文所載的第二答辯人可以聯絡毒品調查科財富調查組1A小組高級督察林焯豪(地址：香港灣仔軍器廠街警察總部警政大樓(西翼)16樓或辦公室電話號碼28603343)，查詢上述聆訊的詳情。

SBC 駿業
創業·守業·好幫手
一站式商務中心

成立有限公司
全新/現成有限公司，即買即用
BVI及離岸公司，資料保密
代辦銀行戶口，註冊商標
秘書服務，周年申報，結束除名

商務通訊服務
專業秘書代接電話，甲級註冊地址
代收信件，包裹轉寄
專用傳真號，網上收發，方便快捷

商務辦公室
即租即用，租期靈活，設備齊全
多款辦公室可容納1-6人，裝修華麗
多功能會議室，免費無線電視服務
24小時出入，先進保安監察系統
專業秘書全面處理日常事務

會計·稅務·代安排審計
會計理帳，報稅及稅務建議巧安排
全方位稅務會計免費諮詢服務
代安排專業服務團隊審計帳目

電話：(852) 8206 1993
www.sbc.com.hk

香港辦事處
九龍灣 - 德京中心A座10樓 (852) 8206 3139
尖沙咀 - 新港中心2座5樓 (852) 3519 6338
廣州 - 加拿芬廣場10樓 (852) 2734 0418
旺角 - 柏裕商業中心24樓 (852) 2782 8118
灣仔 - 胡忠大廈22樓 (852) 8206 0218
安東 - 安東中心11樓 (852) 8206 9319

中國辦事處
深圳 - 地王商業中心19樓 (755) 8247 8991
廣州 - 安聯大廈31樓 (755) 8828 6939
廣州 - 信譽廣場31樓 (20) 3877 1394
廣州 - 東山廣場20樓 (20) 8732 3668
上海 - 招商局廣場南樓12樓 (21) 5298 0909
上海 - 華宜大廈2號樓12樓 (21) 6447 8989
北京 - 太平金融大廈15樓 (21) 5882 0238
北京 - 金地中心B座22樓 (10) 6566 7361
北京 - 佳程廣場A座11樓 (10) 5829 9819
南京 - 南京國際金融中心10樓 (25) 8689 9889
杭州 - 廣利大廈12樓 (571) 8725 7009
成都 - 時代廣場B座10樓 (28) 8667 6369

400名中港員工，提供誠信、負責、專業服務，信心保證

股票代碼：600617 900913 股票簡稱：*ST聯華 *ST聯華B 編號：臨2011-033

上海聯華合纖股份有限公司
第六屆監事會第十次會議決議公告

本公司及董事會全體人員保證公告內容真實、準確、完整，對公告的虛假記載、誤導性陳述或重大遺漏負連帶責任。

2011年7月15日，公司書面通知以通訊方式召開第六屆監事會第十次會議。2011年7月26日會議收到監事會決議5份，實收到監事會決議4份，羅啟明監事因已提交辭職報告，故未對本次監事會進行投票表決。會議召開符合《公司章程》和《公司法》的規定。公司監事經認真審議，通過了如下議案：

一、監事會以4票贊同，審議通過了上海聯華合纖股份有限公司2011年半年度報告全文及摘要的議案；

二、監事會以4票贊同，審議通過了關於批准羅啟明辭職的議案。

上海聯華合纖股份有限公司 監事會
2011年7月26日

上海聯華合纖股份有限公司
2011年半年度報告主要會計數據和財務指標摘要

主要會計數據和財務指標	單位：元 幣種：人民幣	本報告期末	上年度期末	本報告期末比上年度期末增減(%)
總資產		55,171,022.19	60,632,012.00	-9.01
所有權權益(或股東權益)		-55,588,255.86	-76,280,206.83	不適用
歸屬於上市公司股東的每股淨資產(元/股)		-0.332	-0.456	不適用
報告期(1-6月)	上年同期	本報告期比上年同期增減(%)		
營業利潤		-9,001,434.37	-4,737,370.44	不適用
利潤總額		26,479,217.83	-5,226,070.44	不適用
歸屬於上市公司股東的淨利潤		20,691,950.97	-5,226,070.44	不適用
常性損益的淨利潤		-9,021,557.64	-4,737,370.44	不適用
基本每股收益(元)		0.124	-0.031	不適用
扣除非經常性損益後的基本每股收益(元)		-0.054	-0.028	不適用
稀釋每股收益(元)		0.124	-0.031	不適用
經營活動產生的現金流量淨額		-19,445,579.23	16,448,619.09	-218.22
每股經營活動產生的現金流量淨額(元)		-0.163	0.0984	-218.19
非經常性損益項目和金額	單位：元 幣種：人民幣			
非經常性損益項目	金額	說明		
非流動資產處置損益	35,472,362.34	其中：公司動產處置資產收益34,550,194.59元		
除上述各項之外的其他營業外收入和支出	8,289.88			
所徵稅影響額	-5,767,143.59			
合計	29,713,508.61			

香港文匯報附屬機構
雅典美術印刷公司
專業人員提供服務
恪守信譽保證質量
承印：書刊畫冊 商品目錄
彩色書籍 大小碎件
地址：香港香港仔田灣海旁道興偉中心2樓
電話：2673 8928 傳真：2614 0261

比華利中港酒店
集團管理·自置物業
牌照號碼：H/0277 H/0278

日租400元起 月租7000餘元起
訂房專線：9509 5818

中港酒店：九龍尖沙咀白加士街1-11號1、2樓全層
電話：2730 1113 傳真：2723 5398

比華利酒店：香港灣仔龍克道175-191號京城大廈4樓全層
電話：2507 2026 傳真：2877 9277
網址：www.bchhotel.hk

尋黃萬秋先生
見字後請即致電廣州電話：
(020)81941107或香港電話：
(852)28357552與香港國際社會服務社社工盤小姐聯絡，以商討一名在香港出生的小孩的撫養及福利事宜。

申請酒牌轉讓啟事
彩福酒家

現特通告：黃欽灼其地址為九龍觀塘開源道55號開聯工業中心B座3樓8號室，現向酒牌局申請將位於香港北角英皇道243至255號國都商場2樓酒樓入口及3樓全層彩福酒家的酒牌轉讓給莊志華，其地址為九龍觀塘開源道55號開聯工業中心B座3樓8號室。凡反對是項申請者，請於此公告登報之日起十四天內，將已簽署及申明理由之反對書，寄交香港灣仔軒尼詩道225號路政道市政大廈8字樓酒牌局秘書收。

日期：2011年7月28日

APPLICATION FOR TRANSFER OF LIQUOR LICENCE
CHOI FOOK RESTAURANT

Notice is hereby given that Wong Yam Cheuk of Unit 08, 3/F., Block B, Hoi Luen Industrial Centre, 55 Hoi Yuen Road, Kwun Tong, Kowloon is applying to the Liquor Licensing Board for transfer of the Liquor Licence in respect of Choi Fook Restaurant at Entrance of Restaurant Space on 2/F., & Whole of 3/F., Olympia Plaza, 243-255 King's Rd., North Point, Hong Kong to Chong Chi Wah of Unit 08, 3/F., Block B, Hoi Luen Industrial Centre, 55 Hoi Yuen Road, Kwun Tong, Kowloon. Any person who knows any reason why this renewal should not be granted should send a written and signed statement of the facts to the Secretary, Liquor Licensing Board, 8/F., Lockhart Road Municipal Services Building, 225 Hennessy Road, Wanchai, Hong Kong within 14 days from the date of this notice.

Date: 28th July 2011

申請酒牌續期啟事
葫蘆餐廳

現特通告：馬熙倫其地址為九龍長樂街10及12號地下，現向酒牌局申請位於九龍長樂街10及12號地下葫蘆餐廳的酒牌續期。凡反對是項申請者，請於此公告登報之日起十四天內，將已簽署及申明理由之反對書，寄交九龍深水埗基隆街333號北河街市政大廈4字樓酒牌局秘書收。

日期：2011年7月28日

APPLICATION FOR RENEWAL OF LIQUOR LICENCE
HULU CAFE

Notice is hereby given that Ma Mei Lun of G/F., 10-12 Cheong Lok Street, Kowloon is applying to the Liquor Licensing Board for renewal of the Liquor Licence in respect of Hulu Cafe at G/F., 10-12 Cheong Lok Street, Kowloon. Any person who knows any reason why this renewal should not be granted should send a written and signed statement of the facts to the Secretary, Liquor Licensing Board, 4/F., Pei Ho Street Municipal Services Building, 333 Ki Lung Street, Shamshuipo, Kowloon within 14 days from the date of this notice.

Date: 28th July 2011

監察傳媒
你我有責

香港報業評議會
HONG KONG PRESS COUNCIL

www.presscouncil.org.hk
enquiry@presscouncil.org.hk
電話：2570 4677
傳真：2570 4977